



دبیرستان غیر دولتی حکیم نظامی ۲



نمونه سؤال امتحانی نوبت دوم

درس: زبان عربی پایه هشتم

دبیر: توفیقی - تدوین و تکثیر: علای کیا

ردیف	سوالات	بارم
مهارت ترجمه		
۱	ترجمه‌ی کامل سخنان حکیمانه‌ی زیر را بنویسید. الف) «إِنَّ الْعِلْمَ حَيَاةُ الْقُلُوبِ وَ نُورُ الْأَبْصَارِ»: الإمام علی (ع). ب) «وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ»: القرآن الكريم.	۲
۲	جمله‌ها و عبارات‌های زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) عِنْدَنَا طَعَامٌ كَثِيرٌ لِلْعِشَاءِ عَلَى الْمَائِدَةِ: ب) مَا هُوَ الْحُلُّ؟ عَلَى بِالتَّفَكُّرِ. سَأَنْجَحُ: ج) سَنَذْهَبُ إِلَى سَفَرَةٍ عِلْمِيَّةٍ فِي يَوْمِ الْأَحَدِ: د) أَذْهَبُ إِلَى الْمَسْجِدِ مَعَ أَصْدِقَائِي بِفَرَحٍ:	۴
۳	ترجمه‌ی جمله‌ی زیر را کامل کنید. كَمَا تَعْرِفُونَ أَنَا أَطْلُبُ صَلَاحَكُمْ دَائِمًا: همان‌طور که من همیشه را می‌خواهم.	۰/۵
۴	کدام ترجمه برای جمله‌های زیر صحیح است؟ الف) أَ أَنْتُمْ غَسَلْتُمْ مَلَابِسَكُمْ أَمْسٍ؟ ب) يَدُ اللَّهِ مَعَ الْجَمَاعَةِ: (۱) دست خدا با گروه و جماعت است. (۲) یاری خدا در همبستگی است. ج) آیا شما دیروز لباس‌هایتان را شستید؟ (۱) آیا شما امروز لباس‌هایتان را می‌شوئید؟ د) (۲) دست خدا با گروه و جماعت است. (۱) یاری خدا در همبستگی است.	۰/۵
مهارت واژه شناسی		
۵	واژگان متضاد و واژگان مترادف را پیدا کرده و بنویسید. (یک واژه اضافی است). « حَمَامَةٌ - أَسْوَدٌ - طَائِرَةٌ - بَدَايَةٌ - أَبْيَضٌ » متضاد: ≠ مترادف: =	۰/۵
۶	واژه‌ی ناهماهنگ را نشانه بزنید. الف) أَنَا ○ هُم ○ وَرْدَةٌ ○ ب) حُسْن ○ خَيْرٌ ○ أَفْضَلُ ○ ○ أَنْتَ ○ سُوء ○	۰/۵
۷	در جمله‌های زیر، فعل مضارع را پیدا کرده و ویژگی آن را بنویسید. الف) الطَّالِبَاتُ يَسْمَعْنَ دَرَسَهُنَّ ← فعل: ویژگی: ب) الْمُؤْمِنُ يَنْصُرُ أُسْرَتَهُ فِي الْعِيشِ ← فعل: ویژگی:	۱
صفحه ۱ از ۲		

ردیف	سوالات	بارم								
۸	با توجه به تصویر، پاسخ درست را انتخاب کنید. (الف) ماذا يفعل الولد؟ هو يكتب في الدفتر هو ينظر إلى شجرة  (ب) ما هذه؟ هذه جائزة للفائز الأول هذه جائزة للفائز الثاني 	۰/۵								
۹	فقط معنای واژه‌ای را بنویسید که زیر آن خط کشیده شده است. (الف) الْحَيَاةُ تَجْلِبُ الْفَقْرَ: (ب) هَجَمَتْ ذُنَابٌ عَلَى الْغَزَلَانِ:	۰/۵								
مهارت شناخت و کاربرد قواعد										
۱۰	برای جمله‌های زیر، فعل مناسب انتخاب کنید. (الف) الْمُسْلِمُونَ إِلَى مَكَّةِ الْمُكَرَّمَةِ غَدًا. (ب) ماذا تفعل؟ عَنْ مِفْتَاحِ السَّيَّارَةِ. ذَهَبَا سَيَذْهَبُونَ أُجِثُّ تَبْحَثُ	۰/۵								
مهارت درک و فهم										
۱۱	متن زیر را با دقت بخوانید، سپس به سؤالات مطرح شده پاسخ دهید. (نیازی به نوشتن ترجمه‌ی متن نیست). أَنَا طَالِبٌ فِي الصَّفِّ الثَّامِنِ. اِسْمِي مُحَمَّدٌ وَأَعِيشُ فِي قَهَاوند فِي مُحَافَظَةِ هِمْدَانٍ. الْيَوْمَ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَأَنَا مَا ذَهَبْتُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ. لِأَنِّي أَشْعُرُ بِالصُّدَاعِ مِنَ اللَّيْلِ الْمَاضِي. ذَهَبْتُ إِلَى الْمُسْتَوْصَفِ مَعَ أَبِي وَ كَتَبَ طَبِيبٌ لِي وَصْفَةً. سَأَذْهَبُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ. (الف) مَتَى يَذْهَبُ مُحَمَّدٌ إِلَى الْمَدْرَسَةِ؟ (ب) بَيْتُ مُحَمَّدٍ فِي إِصْفَهَانَ. درست نادرست	۰/۵								
۱۲	واژگان مرتبط در ستون (الف) و (ب) را به هم وصل کنید. <table><tr><th>(الف)</th><th>(ب)</th></tr><tr><td>كِتَابٌ يَشْرَحُ مَعَانِيَ الْكَلِمَاتِ</td><td>الأزهار</td></tr><tr><td>سَبَبُ جَمَالِ الرَّبِيعِ</td><td>فُرْشَاةٌ</td></tr><tr><td>شَيْءٌ لِحِفْظِ صِحَّةِ الْأَسْنَانِ</td><td>المُعْجَم</td></tr></table>	(الف)	(ب)	كِتَابٌ يَشْرَحُ مَعَانِيَ الْكَلِمَاتِ	الأزهار	سَبَبُ جَمَالِ الرَّبِيعِ	فُرْشَاةٌ	شَيْءٌ لِحِفْظِ صِحَّةِ الْأَسْنَانِ	المُعْجَم	۰/۷۵
(الف)	(ب)									
كِتَابٌ يَشْرَحُ مَعَانِيَ الْكَلِمَاتِ	الأزهار									
سَبَبُ جَمَالِ الرَّبِيعِ	فُرْشَاةٌ									
شَيْءٌ لِحِفْظِ صِحَّةِ الْأَسْنَانِ	المُعْجَم									
۱۳	درستی یا نادرستی جمله‌های زیر را بر اساس حقیقت بنویسید. (نوشتن «ص» و «غ» برای هر جمله کافی است). (الف) الْفَطُورُ طَعَامٌ نَأْكُلُهُ فِي الظُّهْرِ: (ب) الدُّمُوعُ قَطْرَاتٌ جَارِيَةٌ مِنَ الْعَيْنَيْنِ: (ج) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا: (د) الْمَمْرُضَةُ تَعْمَلُ فِي الْمُخْتَبَرِ:	۱								
مهارت مکالمه										
۱۴	پاسخ درست را انتخاب کنید. (الف) هَلْ مَدِينَةُ شِيرَازِ فِي مَغْرِبِ إِيرَانَ؟ (ب) أَيْنَ مَرْقَدُ إِمَامِ الْعَاشِرِ (ع)؟ نَعَمْ، فِي مَغْرِبِ إِيرَانَ لَا، فِي جَنُوبِ إِيرَانَ فِي مَشْهَدَ فِي سَامَرَاءَ	۰/۵								
۱۵	به پرسش‌های زیر، به زبان عربی پاسخ دهید. (الف) مَتَى تَكْتُبُ وَاجِبَاتِكَ؟ (ب) كَمْ عَدَدُ أَفْرَادِ أُسْرَتِكَ؟ (ج) لِمَاذَا تَحْضُرُ فِي الْمَدْرَسَةِ؟ (د) هَلْ أَنْتِ تُحِبُّ الْعَرَبِيَّةَ؟	۱								
۱۶	اعداد و ساعت نمایش داده شده را به عربی بنویسید. - - - - ۵ - ۹ 	۰/۷۵								
۱۵	جمع بارم	موفق باشید								
صفحه ۲ از ۲										